



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**

**Bruxelles, den 5. december 2003
(OR. fr)**

15691/03

PTS A 66

LISTE OVER A-PUNKTER

til forelæggelse på: 2552. samling i RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION (almindelige
anliggender og eksterne forbindelser)

mandag den 8. december 2003 i Bruxelles

1. Mekanisme til overvågning og evaluering af tredjelande med henblik på bekæmpelse af ulovlig indvandring
 - Udkast til Rådets konklusioner
15292/03 ASIM 72 RELEX 447
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
2. Forslag til Rådets beslutning om analyse og samarbejde vedrørende falske euromønter
 - Rådets beslutning om udvidelse af virkningerne af Rådets beslutning om analyse og samarbejde vedrørende falske euromønter til også at omfatte de medlemsstater, der ikke har indført euroen som fælles valuta
15204/03 UEM 148 ECOFIN 374 JUSTPEN 7 OC 753
15201/03 UEM 146 ECOFIN 372 JUSTPEN 5 OC 751
15203/03 UEM 147 ECOFIN 373 JUSTPEN 6 OC 752
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
3. Udkast til Rådets konklusioner vedrørende Kommissionens henstilling om en fælles praksis for ændring af designet på den nationale forside af euromønter i omløb
 - 15359/03 UEM 150
14941/03 UEM 143
+ COR 1 (en)
+ COR 2 REV 1 (de)
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003

4. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 37/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III – Kommissionen – Del B – i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (OU)
14908/03 FIN 500
godkendt af Coreper 2 den 26.11.2003
5. Anmodning om bevillingsoverførsel nr. D-3/2003 inden for sektion II - Rådet - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003
15411/03 FIN 549
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
6. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 39/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III - Kommissionen - Del B - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (IOU)
15416/03 FIN 554 PE-L 187
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
7. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 42/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III - Kommissionen - Del B - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (IOU)
15415/03 FIN 553 PE-L 186
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
8. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 43/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III - Kommissionen - Del B - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (IOU)
15414/03 FIN 552 PE-L 185
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
9. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 44/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III - Kommissionen - Del B - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (OU/IOU)
15413/03 FIN 551
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
10. Forslag om bevillingsoverførsel nr. 45/2003 fra et kapitel til et andet inden for sektion III - Kommissionen - Del A - i det almindelige budget for regnskabsåret 2003 (OU/IOU)
15412/03 FIN 550
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
11. Udkast til Rådets konklusioner om Kommissionens meddelelse "Genoptagelse af forhandlingerne om Doha-udviklingsdagsordenen - set i et EU-perspektiv"
15804/03 WTO 146 OC 824
godkendt af Coreper 2 den 5.12.2003

12. Forslag til Rådets forordning om indførelse af tillægstold på importen af visse produkter med oprindelse i Amerikas Forenede Stater
14736/03 WTO 126 USA 91 COMER 162 OC 739
+ COR 1
14359/03 WTO 116 USA 89 COMER 160
+ ADD 1
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
13. Fremsendelse til Europa-Parlamentet, med henblik på samstemmende udtalelse, af udkastet til Rådets afgørelse om indgåelse af en aftale om Den Tjekkiske Republiks, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Ungarns, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks deltagelse i Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde og fire hertil knyttede aftaler
15285/03 EEE 48 OC 766
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
14. Forbindelserne med Marokko
– Udkast til Rådets afgørelse om Fællesskabets holdning i associeringsrådet vedrørende iværksættelsen af artikel 36 i Euro-Middelhavs-aftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Kongeriget Marokko på den anden side (anvendelse af konkurrencereglerne)
14933/03 MA 16 RC 16 OC 725
14936/02 MA 17 RC 17
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
15. Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse af en aftale om politisk dialog og samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua og Panama på den anden side
15248/03 AMLAT 76 PVD 62 OC 761
14855/03 AMLAT 71 PVD 57 OC 720
+ COR 1 (fr)
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
16. Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse af en aftale om politisk dialog og samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Det Andinske Fællesskab og dets medlemslande Republikken Bolivia, Republikken Colombia, Republikken Ecuador, Republikken Peru og Den Bolivarianske Republik Venezuela på den anden side
15249/03 AMLAT 77 PVD 63 OC 762
+ COR 1 (nl)
14856/03 AMLAT 72 PVD 58 OC 721
+ COR 1 (fr)
+ COR 2 (nl)
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003

17. Udvidelsen
 - Vedtagelse af EU's fælles holdninger med henblik på næste tiltrædelseskonference på ministerplan med Rumænien
15793/03 ELARG 149
godkendt af Coreper 2 den 23.10., 26.11. og 4.12.2003
18. Det Internationale Videnskabs- og Teknologicenter (ISTC)
 - Canadas tiltrædelse
14897/03 NIS 145 RECH 213 ATO 205
14850/03 NIS 142 RECH 209 ATO 203
godkendt af Coreper 2 den 20.11.2003
19. Associeringen med Bulgarien
 - Fastlæggelse af Den Europæiske Unions holdning med henblik på niende møde i associeringsrådet (den 9. december 2003 i Bruxelles)
15458/03 PECOS 128
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
20. Forbindelserne med Georgien
 - Udkast til Rådets konklusioner
15676/03 PESC 766 COSDP 732 COEST 100 NIS 158
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
21. Protokoller til partnerskabs- og samarbejdsaftaler med henblik på den kommende udvidelse
 - Forhandlingsdirektiver
15518/03 COEST 98 NIS 154 PESC 743
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
22. Forbindelserne med Ukraine
 - Fastlæggelse af Den Europæiske Unions holdning med henblik på sjette møde i Samarbejdsudvalget EU-Ukraine (den 11. december 2003 i Kiev)
15516/03 COEST 97 NIS 153 PESC 742
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
23. Forbindelserne med Ukraine
 - Udkast til Rådets rapport til Det Europæiske Råd om gennemførelsen af EU's fælles strategi over for Ukraine
15258/03 NIS 152 COEST 96 PESC 741
+ COR 1 (en)
15481/03 PESC 730 COEST 93 NIS 151 OC 791
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003

24. Vedtagelse af Rådets afgørelse om gennemførelse af fælles aktion 2003/472/FUSP med henblik på at bidrage til Den Europæiske Unions samarbejdsprogram for ikke-spredning og nedrustning i Den Russiske Føderation
15513/03 PESC 740 RELEX 456 CONOP 60 COEST 95
15511/03 PESC 739 RELEX 455 CONOP 59 COEST 94
godkendt af Coreper 2 den 5.12.2003
25. ECAP - En metode, hvor der opstilles mål, tidshorisonter og procedurer for rapportering
15497/03 COSDP 711
14577/1/03 REV 1 COSDP 658
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
26. Vedtagelse af Rådets konklusioner om EU's hurtige militære reaktion
15726/03 COSDP 737 PESC 772
godkendt af Coreper 2 den 5.12.2003
27. Vedtagelse af Rådets konklusioner om bekæmpelse af terrorisme
15774/03 COSDP 738 PESC 774 COTER 58 JAI 368
godkendt af Coreper 2 den 5.12.2003
28. Udkast til statusrapport til Rådet (almindelige anliggender og eksterne forbindelser) om Den Europæiske Unions bekæmpelse af terrorisme
15527/03 COTER 54 COSDP 715 PESC 745 RELEX 458 JAI 355
ENFOPOL 112 EXT 1 (fr,de,it,nl,da,el,es,pt,fi,sv) **RESTREINT UE**
+ REV 1 (en) **RESTREINT UE**
15532/1/03 REV 1 COTER 55 COSDP 717 PESC 747 RELEX 460
JAI 356 ENFOPOL 113 **RESTREINT UE**
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
29. Rwanda: udkast til konklusioner
15674/03 PESC 765 COAFR 143
godkendt af Coreper 2 den 5.12.2003

30. Udkast til Rådets fælles aktioner om forlængelse af mandaterne for Den Europæiske Unions særlige repræsentanter i Afghanistan, for Sydkaukasus og for fredsprocessen i Mellemøsten og om ændring og forlængelse af mandaterne for de særlige repræsentanter i De Store Søers Område i Afrika og i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien
15339/03 PESC 717 COAFR 140 COWEB 173 COASI 45
COEST 91 COMEP 23 OC 393
15343/03 PESC 718 COAFR 141 OC 773
15344/03 PESC 719 COWEB 174 OC 774
15345/03 PESC 720 COASI 46 OC 775
15347/03 PESC 722 COEST 92 OC 777
15348/03 PESC 723 COMEP 24 OC 778
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
31. EUPM
– Udkast til Rådets afgørelse om gennemførelse af fælles aktion 2002/210/FUSP om Den Europæiske Unions politimission
15438/03 PESC 728 COWEB 176 COSDP 701 CIVCOM 192 OC 794
15439/03 PESC 729 COWEB 177 COSDP 702 CIVCOM 193 OC 795
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
32. Retningslinjer for gennemførelse og evaluering af restriktive foranstaltninger (sanktioner) som led i EU's fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik
15579/03 PESC 757 FIN 568
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
33. Vedtagelse af Rådets konklusioner vedrørende brug af databasen over militære aktiver og kapaciteter, der har betydning for beskyttelsen af civilbefolkningen mod følgerne af terrorangreb, herunder kemiske, biologiske, radiologiske og nukleare angreb
15564/03 PROCIV 162 CIVCOM 197 PESC 756 COSDP 725
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
34. Udkast til statusrapport over arbejdet vedrørende de civile aspekter af krisestyring
15625/03 CIVCOM 198 PESC 760 COSDP 728 RELEX 466
JAI 362 PROCIV 163
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
35. Udkast til Rådets konklusioner om forbindelserne mellem EU og FN
15296/1/03 REV 1 PESC 713 CONUN 41 ONU 75
godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003

36. Vedtagelse af Rådets forordning om overgangsforanstaltninger i forbindelse med reformen af vedtægten, særlig for så vidt angår vederlag og pension
15581/03 STAT 100 FIN 569 OC 802
13831/1/03 STAT 82 FIN 443 OC 685 REV 1
+ COR 1
godkendt af Coreper 1 den 28.11.2003
37. Vedtagelse af Rådets forordning om tilpasning med virkning fra den 1.1.2004 af vederlag og pensioner til tjenestemænd og øvrige ansatte ved De Europæiske Fællesskaber samt af justeringskoefficienterne for disse vederlag og pensioner
15126/03 STAT 93 FIN 531 OC 742
14784/03 STAT 90 FIN 493 OC 716
+ COR 1 (fi)
godkendt af Coreper 1 den 28.11.2003
38. Vedtagelse af Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 2341/2002 for så vidt angår fiskerimuligheder for ansjos og havtaske i visse områder
15700/03 PECHE 314 OC 814
+ ADD 1
15383/03 PECHE 300 OC 780
godkendt af Coreper 1 den 4.12.2003
39. Skriftlige forespørgsler til Rådet fra medlemmer af Europa-Parlamentet
- a) nr. 1392/03 fra Charles TANNOCK og Timothy KIRKHOPE - "Konsekvenserne af indførelsen af racisme og fremmedhad som lovovertrædelse i forbindelse med den europæiske arrestordre"
12407/1/103 PE-QE 388 REV 1
 - b) nr. 1628/03 fra Eija-Riitta KORHOLA - "Fremme af Fair Trade-varer i EU"
14442/03 PE-QE 474
 - c) nr. 2000/03 fra Jan DHAENE og Patricia McKENNA - "Radioaktive udledninger fra Sellafield"
14447/03 PE-QE 478
 - d) nr. 2167/03 fra Erik MEIJER - "En varig løsning med hensyn til anvendelsen af lande-navnet Makedonien, som tilgodeser de forskellige ønsker hos makedonerne, albanerne og grækerne"
14446/03 PE-QE 477
 - e) nr. 2318/03 fra Armando COSSUTTA - "Europæiske statsborgeres ret til privatlivets fred"
14445/03 PE-QE 476
 - f) nr. 2362/03 fra Stavros XARCHAKOS - "Undersøgelser, der skal foretages af et tyrkisk skib inden for græsk territorialfarvand i Det Ægæiske Hav"
14444/03 PE-QE 475

- g) nr. 2425/03 fra Maurizio TURCO - "Harmonisering af beskatning af ikke-residenters renteindtægter fra opsparing og ophævelse af bankhemmeligheden"
13559/03 PE-QE 429
- h) nr. 2654/03 fra Anna KARAMANOU - "Voldtægt af og handel med kvinder i Irak"
13803/03 PE-QE 437
- i) nr. 2721/03 fra Erik MEIJER - "Initiativer med henblik på at beskytte EU's ambitioner om et dynamisk videnssamfund i 2010 mod utilsigtede negative følger af stabilitetspagten"
13561/03 PE-QE 431
- j) nr. 2757/03 fra Marco CAPPATO - "Den nordkoreanske atomkrise"
13562/03 PE-QE 432
- k) nr. 2783/03 fra Cristiana MUSCARDINI og andre - "Valg i Albanien"
13802/03 PE-QE 436
- l) nr. 2831/03 fra Camilo NOGUEIRA ROMÁN - "Den spanske premierministers udtalelse, hvori han kritiserer konventet og oplyser, at han vil modsætte sig væsentlige dele i den forfatningstekst, der er opnået enighed om"
13800/03 PE-QE 435
- m) nr. 2860/03 fra Jens-Peter BONDE - "Artikel III-302 i udkastet til forfatning for Den Europæiske Union"
13799/03 PE-QE 434
- n) nr. 2866/03 fra Anne ANDRÉ-LÉONARD - "Scientologys Europæiske Kontor for offentlige anliggender og menneskerettigheder"
13798/03 PE-QE 433
godkendt af Coreper 1 den 28.11.2003

o

o o

Punkt til offentlig forhandling

40. Fælles holdning vedtaget af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om markeder for finansielle instrumenter, om ændring af Rådets direktiv 85/611/EØF, Rådets direktiv 93/6/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/12/EF samt om ophævelse af Rådets direktiv 93/22/EØF

– Vedtagelse (**R + E**)

13421/03 EF 54 ECOFIN 293 CODEC 1356 OC 628

+ COR 1 (da)

+ COR 2 (de)

+ COR 3 (fr)

+ COR 4 (en)

+ COR 5 (el)

+ COR 6 (de)

+ COR 7 (fi)

+ COR 8 (es,pt)

+ COR 9 (it)

+ REV 1 (sv)

+ REV 2 (nl)

+ ADD 1

+ ADD 1 COR 1

15277/03 EF 64 ECOFIN 379 CODEC 1669 OC 765

+ ADD 1

godkendt af Coreper 2 den 4.12.2003
